



Pool Menu



uffet d'antipasti

Vorspeisen Buffet · Starters buffet

Specialità mediterranee di pesce, carne, pasta e verdure dal buffet

29

Mediterrane Spezialitäten von Fisch, Fleisch, Pasta und Gemüse vom Buffet

Mediterranean specialities of fish, meat, pasta and vegetables from the buffet



lammkuchen

Flammkuchen · Tarte flambée

Classica – con porro, panna acida, pancetta affumicata e cipolle primaverili (1, 7, 3)*

23

Klassisch – mit Lauch, Sauerrahm, Speck und Frühlingszwiebeln

Classic – with leek, sour cream, bacon and spring onions

Vegetariana – con verdure di stagione e feta (1, 3, 6, 7)*



23

Vegetarisch – mit Gemüse und Feta Käse

Vegetarian – with vegetables and feta cheese



anini e hamburger

Sandwiches und Burger · Sandwiches and burge

Club Sandwich con petto di pollo svizzero, pancetta affumicata, uovo fritto e patatine fritte (1, 3, 7, 9, 10, 11, 12)* 32

Club Sandwich mit Schweizer Poulardenbrust, Speck, Spiegelei und Pommes frites
Club Sandwich with Swiss chicken breast, bacon, fried egg and french fries

Giardino angus beef burger con salsa barbecue, pancetta affumicata e patate fritte (1, 3, 7, 8, 9, 10, 11, 12)* 33

Giardino Angus Beef Burger mit BBQ-Sauce, Speck und Pommes frites
Giardino angus beef burger with barbecue sauce, bacon and french fries

Pane Capri con pomodori, origano fresco, basilico e mozzarella di bufala (1, 7, 10)*  18

Capri Brot mit Tomaten, Oregano, Basilikum und Büffelmozzarella
Capri bread with tomatoes, oregano, basil and buffalo mozzarella

Bruschetta Valle Maggia con pomodori cuore di bue crema d'avocado e tartare di manzo (1, 3, 7, 8, 9, 10, 11)* 24

Bruschetta Valle Maggia mit Tomaten Cuore di Bue, Avocadocreme und Rindstatar
Bruschetta Valle Maggia with cuore di bue tomatoes, avocado cream and beef tartar



asta

Pasta · Pasta

Spaghetti alle vongole veraci (1, 2)*

Spaghetti mit Venusmuscheln
Spaghetti with venus clams

 34

Spaghetti al ragù bolognese (1, 9)*

Spaghetti mit Bolognesesauce
Spaghetti with ragù Bolognese

 28

Spaghetti con pesto al basilico (1, 8)*

Spaghetti mit Basilikum-Pesto
Spaghetti with basil pesto

  28

Spaghetti con salsa di pomodoro e basilico (1)*

Spaghetti mit Tomatensauce und Basilikum
Spaghetti with tomato sauce and basil

   28



roposte dello chef

Empfehlungen des Chefs · Chef's Choice

- Insalata Caesar con petto di pollo, crostini all'aglio e parmigiano** (1, 2, 3, 7)* 29
Caesar Salat mit Poulardenbrust, Knoblauchcroûtons und Parmesan
Caesar salad with chicken breast, garlic croutons and parmesan
- Insalata Giardino con avocado, arancia e gamberi** (2, 6, 8, 11)*  28
Giardino Salat mit Avocado, Orange und Riesenkrevetten
Giardino salad with avocado, orange and king prawns
- Variazione di verdure crude con emulsione al limone, dip di quark e cetrioli con erbe aromatiche e spezie** (6, 7)*  26
Variation von Rohkostgemüse mit Zitronenemulsion, Quark-Gurken-Dip, frischen Kräutern und Gewürzen
Variation of raw vegetables with lemon emulsion, dipp of curd cheese and cucumbers, fresh herbs and spices
- Pannocchia grigliata con sale marino e salsa BBQ** (5, 6)*  18
Grillierter Maiskolben mit Meersalz und BBQ Sauce
Grilled corncob with sea salt and BBQ sauce
- Patata dolce al forno con crema di avocado e yogurt naturale** (7, 8)*  24
Gebackene Süsskartoffel mit Avocado creme und Naturjoghurt
Baked sweet potato with avocado cream and natural yogurt
- Zuppa di carote e yuzu con zenzero, curcuma e coriandolo** (8)*  16
Karotte-Yuzu Suppe mit Ingwer, Kurkuma und Koriander
Carrot and yuzu soup with ginger, turmeric and coriander



riglia a legna

Holzkohlegrill · Charcoal grill

PESCE · FISCH · FISH

Branzino (4)* 41

Wolfsbarsch
Sea bass

Gamberoni (2)* 41

Riesenkrevetten
King prawns

Calamaro (2)* 36

Tintenfisch
Squid

CARNE · FLEISCH · MEAT

Luganighetta ticinese 26

Tessiner Luganighetta
Ticino luganighetta

Costoletta d'agnello 41

Lammkotelette
Lamb chop

Tagliata di manzo 41

Rindstagliata
Beef slices


+ CONTORNI · + BEILAGEN · + SIDE DISH

Insalata a foglie mista con erbe del giardino     8

Blattsalat mit Gartenkräutern
Leaf salad with garden herbs

Verdura mediterranea     8

Mediterranes Gemüse
Mediterranean vegetables

Patate al rosmarino (7)    8

Rosmarinkartoffeln
Rosemary potatoes

Patate fritte     8

Pommes frites
French fries

Dolci

Süsses · Sweets

Affogato al caffè – gelato soffice al caffè con panna montata, chicchi di caffè e Kahlúa (3, 7, 8)*

  16

Eiskaffee mit Kaffeesofteis, Schlagsahne, Kaffeebohnen und Kahlúa

Iced coffee with coffee soft ice cream, whipped cream, coffee beans and Kahlúa

Frutti di bosco con gelato alla vaniglia (1, 3, 7, 8)*

 19

Waldbeeren mit Vanilleeis

Wild berries with vanilla ice cream

Diversi gelati e sorbetti (a pallina) (1, 3, 7, 8)*

  4

Eis oder Sorbet nach Wahl (pro Kugel)

Ice cream or sorbet of your choice (per scoop)

Provenienza della carne // Fleischherkunft // Origin of meat

Manzo // Rind // beef – CH, IE

Vitello // Kalb // veal – CH

Maiale // Schwein // pork – CH

Agnello // Lamm // lamb – NZ, AU

Pollame // Geflügel // poultry – CH

Provenienza del pesce // Fischherkunft // Origin of fish

Vongole // Venusmuscheln // venus clams – FAO 37 Mediterranean

Branzino // Wolfsbarsch // Sea bass – FAO 37 Mediterranean

Gamberoni // Riesengarnele // king prawn – FAO71 Pacific, Western Central, AR, VN

Calamaro // Tintenfisch // Squid – FAO71 Pacific, Western Central, FAO 37 Mediterranean

Prezzi in CHF, IVA inclusa

Preise in CHF inklusive MwSt

Prices in CHF including VAT



Piatto vegetariano

Vegetarisches Gericht

Vegetarian dish



Piatto senza glutine

Glutenfreies Gericht

Gluten-free dish



Piatto senza lattosio

Laktosefreies Gericht

Lactose-free dish



Piatto vegano

Veganes Gericht

Vegan dish



Piatto ayurvedico

Ayurvedisches Gericht

Ayurvedic dish

*Allergeni

*Allergene - *Allergens

Lista allergeni alimentari

- 1 Cereali con glutine
- 2 Crostacei
- 3 Uova
- 4 Pesce
- 5 Arachidi
- 6 Soia
- 7 Latte e derivati del latte
- 8 Frutta a guscio
- 9 Sedano
- 10 Senape
- 11 Semi di sesamo
- 12 Anidride solforosa e solfiti
- 13 Lupino
- 14 Molluschi

La citazione degli allergeni avviene allorché le succitate sostanze o le risultanti dal processo sono contenute nel prodotto finale.

La denominazione dei 14 allergeni principali avviene secondo le norme stabilite dalla legge. Oltre a questi allergeni vi sono altre sostanze, per le quali potrebbero risultare allergie alimentari o intolleranze.

Nonostante un'attenta elaborazione delle nostre pietanze ed il loro processo di produzione, queste potrebbero contenere tracce di altre sostanze alimentari presenti in cucina.

Lebensmittelkennzeichnung von Allergenen

- 1 Glutenhaltiges Getreide
- 2 Krebstiere
- 3 Eier
- 4 Fisch
- 5 Erdnüsse
- 6 Soja
- 7 Milch und Milchprodukte
- 8 Schalenfrüchte
- 9 Sellerie
- 10 Senf
- 11 Sesamsamen
- 12 Schwefeldioxid und Sulphite
- 13 Lupinen
- 14 Weichtiere

Eine Nennung erfolgt, wenn die bezeichneten Stoffe oder daraus hergestellte Erzeugnisse als Zutat im Endprodukt enthalten sind.

Die Kennzeichnung der 14 Hauptallergene erfolgt entsprechend den gesetzlichen Vorschriften. Es gibt darüber hinaus noch andere Stoffe, die Lebensmittelallergien oder -unverträglichkeiten auslösen können.

Trotz sorgfältiger Herstellung unserer Gerichte können neben den gekennzeichneten Zutaten Spuren anderer Stoffe enthalten sein, die im Produktionsprozess in der Küche verwendet werden.

Food ingredients that must be declared as allergens

- 1 Cereals containing gluten
- 2 Crustaceans
- 3 Eggs
- 4 Fish
- 5 Peanuts
- 6 Soy
- 7 Milk and milk products
- 8 Nuts
- 9 Celery
- 10 Mustard
- 11 Sesame seeds
- 12 Sulphur dioxide and sulphites
- 13 Lupin
- 14 Molluscs

Potential allergens will be listed if the final product contains either the allergen in question or a product derived therefrom.

The 14 main allergens are labelled in accordance with the statutory provisions. There are other potential allergens that could trigger a reaction or intolerances.

Even though we take great care when preparing our dishes, they may contain traces of other allergens that are used when cooking other dishes in addition to the potential allergens specified.

